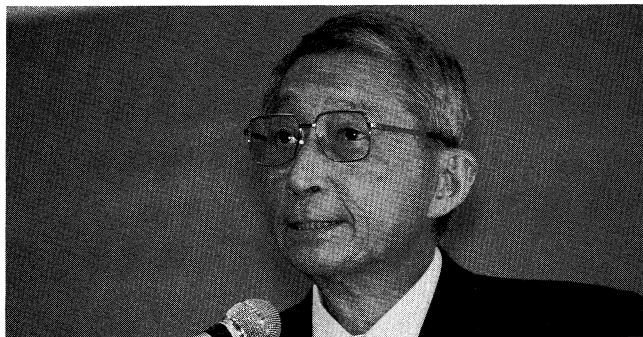


# JIA長野県クラブ'21

社団法人 新日本建築家協会

1996. 1. 1



▲基調講演する鬼頭梓会長

▼パーティーの鏡割り



▲2日間にわたって行われたシンポジウムの初日

▼パーティー風景



JIA大会  
'95  
軽井沢より



## 建築家とは？クラブの答えを

クラブ代表

須田 考雄

あけましておめでとうございます。年頭にあたり一言ご挨拶申し上げます。

昨年は、1月17日未明の阪神大震災における都市災害の恐ろしさを見せられ、我々に対し種々の問題を投げ掛けた歴史的大災害があり、改めて我々の社会的使命の重要さを認識させられました。会員賛助会員の皆様より貴重な義援金をお寄せ頂きJIA阪神大震災対策基金に繰り入れさせていただくことができました。ありがとうございました。

また、各種講演会、会員作品展、長野県学生卒業設計コンクール'95、本音で語ろう会、'95すまいとまちづくりフェア参加、JIAサスティナブルデザイン連続セミナー+見学会と例年以上の活動がなされました。秋には、JIA大会'95軽井沢が開催、大勢の会員、賛助会員の皆様方に参加、協力を戴き御礼申し上げます。

今年は、軽井沢大会のテーマ「建築家とは…」の投げ掛けに対し、社会的使命に対する認識と重要性からJIA長野県クラブとしての答えを見つけたいと思います。

最後になりましたが、会員、賛助会員を始め、JIA本部、支部、関係官庁、団体の皆様方の変わらぬご支援をお願いしますと共に皆様方のご健勝を祈念いたしまして新年のご挨拶とさせていただきます。



## 地域会を定款に位置づけ

(社)新日本建築家協会関東甲信越支部長

齐藤 孝彦

長野の皆さん、あけましておめでとうございます。昨年は軽井沢の大会に、クラブを挙げて御支援をいただき、深く感謝しております。お陰様で大会は内容、形式、財政、ともに成功の内に終えることができました。本当に有難うございました。

さて、本年は本部の総会において、地域会の位置づけを定款に明記する、という改正が予定されています。関東甲信越支部としても、事業計画にもあるとおり、地域会の充実、強化は最重点課題として、本年も引き続き取り組んで行くつもりです。しかし、残念ながら財政状況の悪化の中、経済的にはますます自助努力をお願いしなければなりません。大変心苦しいことですが、事情御賢察の上御協力を御願いいたします。

JIAの新しい活動として、宮本忠長会員が委員長として御盡力下さいましたJIA25年賞の企画があります。この賞は学会やBCSとは違うJIAらしい特色をもった賞であると思います。既設の新人賞や学生賞とともに、JIAの対外活動の重要な柱になるものと期待しています。

終わりになりましたが、JIA長野県クラブの皆様のますますの御発展をお祈りして新年の御挨拶といたします。

## 北信



### 多肉食物とガウディ

櫻井武久

(株)櫻井武久建築設計研究所

こんな所にこんな植物が！多肉食物と出会ったのは大学受験目的の勉学の空しさの極限に近い、ある日のことだった。

山！山へ登ろう！（傷心時のマニュアルどおりに）…通学で見慣れている小布施町の雁田山の頂上に登ることにした。途中、中腹に適当な座れる岩を見つけたので一休み。ロダンの様にあごに手を当てて……。

と！その時、座った岩の割れ目に丸っこい葉をした奇妙な植物を見つけた。それは、定規とコンパスで作った完璧な幾何図形。当時、建築の設計にあこがれていた私にとって、最高のごちそうであった。爪れんげという多肉食物なのだが、6cm程の鉢に植え、机の隅に置き友とした。（30年間いまだに友である）。こんな体験を持つ私なので、好きな建築家（造形家）はガウディということになる。

そこで！スタッフにスペイン研修旅行を提案。快く受けてくれたので、昨年の暮れに実行。ガウディの有機的建築にどっぷり漬かった。（徹夜もして旅行資金を稼いでくれたスタッフに大感謝）

グエル公園にあった多肉食物を一つ失敬してきた。我が温室の501番目のこの植物をガウディシティと名付けた。（ちなみに雁田山の爪れんげはNo.001）

ライトもコルビジュも作品の中に時々多肉食物が登場する。デザイン手法でお悩みのJIAの会員の貴方、この多肉食物に会えば、きっと何かを得るでしょう。どうか私のアトリエにお越しになって神の造った形に遭遇してみてください！

（日本多肉食物学会会員）

豊富な経験  
確かな技術で  
責任施工

（総合建築防水）

坂田工業株式会社

長野市稻里町下水鉋蒲田167-4

TEL 026-286-3751代

FAX 026-286-4450

## 東信



### リフレッシュセミナーに参加して

依田政司

(株)依田建築設計事務所

南に相模湾を望みながら傾斜する伊豆山の中腹に「熱海リフレッシュセンター」はある。山側から入り四層吹抜けのバーデゾーンを囲み、山側にセミナーゾーン、海側に中空に吊った二層の宿泊部分からなっている。正当な手続きを経て設計者が選ばれたこの施設は周囲の恵まれた自然環境を含めて大胆で刺激に満ちた空間にあふれており、訪れた者を非日常の世界へ導いてくれる。300メートル程泳いだ後、夕陽に輝く相模湾を望みながら露天風呂に入っていた時など一瞬時間のない世界へトリップしたものである。

さて、肝心なセミナーであるが、第一日目は橋本先生・穂積先生の基調講演の後、これを受けてJ・I・Aの三グループに分かれて、そして二日目はグループディスカッションで展開。三日目にその結果を報告するというプログラムである。



JIAリフレッシュセミナーに参加して

私たちAグループは、各自が地方の現状、問題点を出し合い、橋本先生の指導で「これからの方の建築家のありかた」というテーマで話し合った。その中で、穂積先生の提案された「ストリート・ミュージアム」といったもののプロジェクト・ワークをしようということで進めていった。

結局時間切れでワークはできなかったが、両先生のほか、栗生明氏、内藤廣氏にもディスカッションに加わってもらい貴重な時を共有できた。また、全国の仲間と気取りのない本音のつきあいが生まれ、有意義な三日間であったと感謝している。

中信



## World Explore

「建築と都市」の「保存と開発」- 1

小笠原 光彦  
(株)県建築設計事務所



トレドの街の全景

スペイン・マドリッドから70キロ南のところに人口6万人の16世紀そのままの姿でたたずむトレドの町がある。ここは回教とユダヤ教とキリスト教の重層文化の街。1561年に首都がマドリッドに移るまでの中心であった。従って、街並みはゴシック様式の窓枠やアラビア風のアーチが街角や通りを創作している。

魅惑的な建物と、車がやっと1台通れる程のせまくて曲がりくねった坂道が錯綜した城塞都市である。これが中世の町「トレド景観」。現在は町全体が歴史的保存地区になっている。新しい建物等は建てることはできない。建てられる部分は基本的に写真の下方に流れるタホ川の内側となる。かつ、写真後方の城塞で囲まれた以外の所である。要するに保存しなければならない所とそれ以外の所を明確に線引きをしているのだ。町の美観を大切にしているこの政策は本物であり、手法の一つでもある。いわゆるハリボテではないということである。



建物と道の街並み

床を創る

TAJIMA

株式会社 タジマ  
長野県松本市南松本1丁目13-14  
松本ノーサンビル4F  
TEL 0263(27)1841 FAX 0263(26)8390

南信



## 機械式時計・熱愛物語

木下 光  
環境プランニング

腕時計なんて、ここ数年来つけた事のない私でしたが(必ず置き忘れる・なくすの繰り返しであります)、東京からスキー板を車の屋根に載っけて遊びに来た友人が、たまたま20数年前の、「キング・セイコー」なる物をまとっていたのをみて、脳波が乱れたのでした。

どこかのアンティーク・ショップで入手したらしいその時計は、文字盤のコンディションも良く、高校時代僕らが1万円前後の時計であったのに、英語の先生の左腕にサン然と輝いていたあの光景を想い出すのに十分でした。クオーツにはないメカニカルの面白さ、なんとも言えない生命感に魅せられ、当時国産最高峰といわれた「キング・グランドセイコー」を搜しが、こうして始まりました。

我が事務所でもCAD等OA機器が場所を占領し始め、「所長もCAD始めたら?」の一言に返す言葉もなく、カタカタと休まず動き回るプロッターをみて、「働きものだなあ~」と変に感心しながら、詰まった芯を交換するのが私にできる仕事なのであります。

今後設計課程におけるOA化は、ますます進展するでしょうが、なかなかついていけない私は、格安で入手した4個の「キング・セイコー」を交換しながら着けた左手で、あいかわらず今日もドラフターを握っているのであります。

アルミサッシュ、カーテンウォール、  
型鋼カーテンウォールの総合メーカー



昭和鋼機株式会社

〒174 東京都板橋区前野町6丁目1番10号

TEL 03-3969-1171

FAX 03-3960-1409

伊藤宗春  
賀春

諸兄の御活躍  
を祈ります

相談役

諸官業者新年に於ける報酬金額は、建設業者には、つて厳しい年になります。建築家の三點セントが益々ボーナスです。

宮本忠長

布崎宗市

相談役



城取義直

(株)城取建築設計事務所

相談役

今年も  
本音で語ろう!!

松下重雄



副代表

謹賀新年

佐藤友治

計画工房 都市建築設計事務所

理事

相談役

本年もよろしく  
お願い申しあげます  
須田考雄  
一級建築士事務所  
株式会社 アーキ・クリエイション

代表

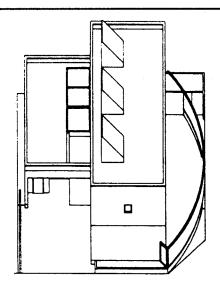
より良い建築を創ることが出来  
るよう、自分で整え、自分達の  
環境を整えるためにJIAがある  
と考えています。  
今年も一生懸命努力します。

出澤泰

上 村 保 弘

株式会社 カミムラ建築研究室

副代表・事業委員長  
(支部総務委員)



新年あけまして  
おめでとうございます  
1996.1.1

関 建築+まち研究室  
代表取締役 関邦則

副代表・編集委員長  
(支部業務委員)



役員一同

謹賀新年

新春のお慶びを  
申し上げます

本年もよろしくお願いいたします。  
会員の皆様のご多幸をお祈り申し上げます。

(有)A & A構造研究所  
新井典夫

理事



溝端利一

株式会社 宮本忠長建築設計事務所

理事・所員委員長  
(支部常任幹事)



うるおいと  
やすらぎを  
求めて

倉橋英太郎

理事・特別委員長  
(支部保存問題副委員長)

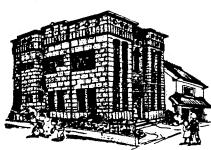
## 迎 春

新しい年が明けました。いつも通りの平凡な年であります様に、又、昨年同様の仕事があります様に、など考えています。本年も宜しくお願ひ申し上げます。

久保田三代

理事・会計

## 謹賀新年



有限会社 かわかみ建築設計室  
川上 恵一

理 事

株式会社 ローカル建築設計室

代表取締役一級建築士  
高橋 重徳

理 事

## 謹賀新年

建築研究所フォーラム  
御子柴 進

理 事

建築とは、総・想・創  
そして JIA は、悠・遊・友



設計・監理  
依田政司建築設計事務所  
代表取締役 依田政司

理 事

代表取締役

坂田 千夫

坂田工業株式会社

理事・賛助委員長

## Human & Technology

株東芝、株荏原製作所 県下代理店

中信電機株式会社

小野沢 秀世

理 事



新年を迎え、  
新たなる気持ちで、意欲的に  
仕事をしたいと思っております。  
本年も、よろしくお願ひいたします。

監 事

## 謹賀新年

中澤 栄二

AEC

株式会社 エービーシー

一級建築士事務所

賛助委員



●室内装飾施工専門 ●ビル  
メンテナンス 社団法人全  
国ビルメンテナンス協会会  
員 警備業務 長野県公安  
委員会認定第3号

株式会社岩野商会

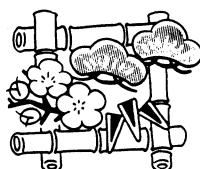
上原 洋典

賛助委員

昨年の暮に長野道が中  
野インターまで開通した。  
安曇野の公園へ息子とド  
ライブをした。中野から豊科イン  
ターまでたったの45分…。公園で  
おばさんにお出で“わさび漬”的  
話をしたら“ぜひそここの求め  
めなさい”とすすめてくれた。  
…わさび漬の好きな私が絶賛した。  
交通の利便さは、楽しくはんの  
を得ることが出来るゆとりを私  
にあたえてくれたことを実感した。  
建築もただ見るだけでなく、楽し  
く本物を観ることが今年から出来  
そうだ。今年は楽しくなりそうだ。  
平成八年 元旦  
株式会社 櫻井武久建築設計研究所  
櫻井 武久

監 事  
(支部選挙管理委員)

すきです  
美しい信州



一級建築士事務所  
AI 設計事務所  
宮下 治

賛助委員

増田 祐一

ARS 株式会社 アルス設計

賛助委員

前田製管販売株式会社  
東京営業所長代理 長野担当  
田口 昭雄

賛助委員

家具は家族  
**Takizawa**

(株)タキザワ・ホームセンター

代表取締役会長

笠井 邦夫

賛助委員

KOKUYO

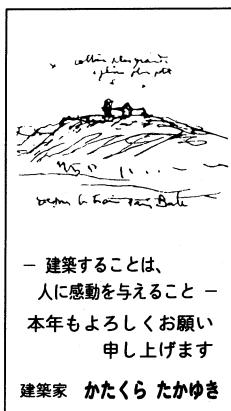
常務取締役

西原 重男

賛助委員

$\frac{4L}{2h} \approx \pi$  建築、今は！  
Pyramid 95.0  
小笠原 光彦

事業委員



事業委員

謹賀新年  
1996

久保 隆夫

事業委員



Quality, Craftsmanship & Design  
**MOTO-Q**

株式会社 本久

赤 塩 政 広

事業委員

線をイメージしよう！  
LINE・ROAD・CURVE・  
WAVE・RAIL・CRANE・  
STRAIGHT・BORDER・  
STRING・FRACTAL  
ZIGZAG・CLOTHOID・  
CABLEHORIZONTAL…&  
a WAY

1996.01.01 斎藤 治  
(㈲斎藤建築デザイン室)

事業委員

児野登

事業委員



事業委員

迎春

明けましておめでとう  
ございます。  
本年もよろしく  
お願い申し上げます。

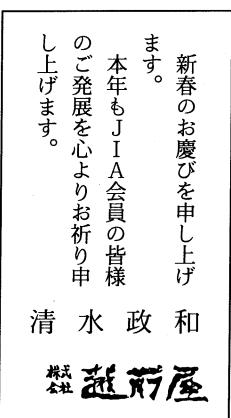
丸山 幸弘

事業委員

面白い、役に立つ、参加したくなる…  
企画ってありませんか？  
今年も頑張りますので、よろしく。

株式会社 タジマ 萱場 健治

事業委員



事業委員



事業委員

本年もよろしく  
お願いします



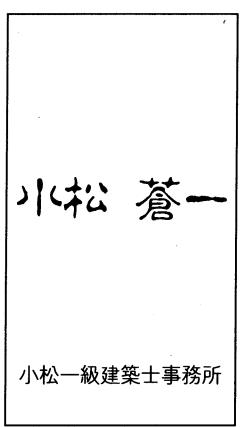
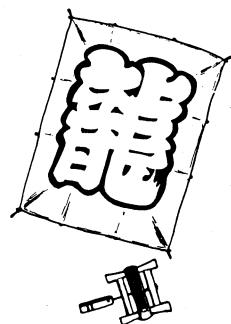
(㈱)城取建築設計事務所  
伊澤省吾

所員委員

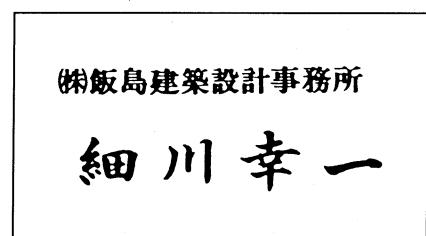
「新年の呼び掛け」  
自分の住んでいる街  
に出て、その地域を見つめ、自分の知恵を出し、こうしたらよいと思う「街」をいつか発表しませんか。

所員委員会  
久保田 正博

所員委員



編集委員



所員委員

新年あけまして  
おめでとうございます  
君島弘章建築設計事務所  
君島弘章

編集委員

原稿依頼の時は、「協力を！」  
本年もよろしくお願ひ致します。  
土屋長命

(㈱)シティープラン

編集委員

あけまして  
おめでとう  
ございます  
篠田尚幸  
NAO設計室

編集委員



頌 春

求められるものを確実に…

 株式会社 五十銓

代表取締役社長 下平洋一

〒399-44 長野県伊那市西春近5836-1 ☎ 0265-78-4331  
支店：長野、松本、駒ヶ根

室内装飾施工専門

 株式会社 岩野商会

本社 長野市大字北長池2051 ☎ 026(263)7000  
県内支店・営業所／松本・佐久・上田・南信

謹賀新年

平成8年元旦

JIS A9511 XPS（押出発泡ポリスチレン断熱材）

**カネライトフォーム**  
**KANEKA**

鐘淵化学工業株式会社  
東京・建材営業部 03-3479-9705  
本社・建材営業部 06-226-5302

いま 現在をみつめ、明日をひらく

KAWAKEN



川鉄建材株式会社 長野営業所

長野市南石堂町1282-16  
(三井生命長野ビル) 〒380  
TEL 026-226-9333  
FAX 026-226-9334

謹賀新年

三協アルミニウム工業(株) 長野支店

支店長 宮下 準一  
長野市三輪1丁目1-26  
026-244-1101

内装工事・オフィス家具・改装工事・システムキッチン  
株式会社



**シココー**

本社／松本市大字笠賀7600-2 TEL. 0263(58)0456 (代表)  
松本支店・岡谷支店・長野支店・上田営業所・東京支店・インテリア館

地域の限りなく豊かな21世紀をめざして  
土木・建設資材・工事総合商社



**炭平コーポレーション**  
**SUMIHEI**

本社／〒381 長野市北長池1667 TEL.(244)3751(代)



ALWAYS  
WITH ALWAYS  
YOU WITH ALWAYS  
YOU WITH YOU

タイタン株式会社

〒390 長野市南石堂町1282-11真栄裏ビル TEL.0262-28-3820

〒390 長野市中央1丁目1番2号新栄ビル TEL.0263-33-7874

〒460 名古屋市中区栄4丁目16番12号 TEL.052-251-7151

いいものを真心こめて  
 **立山アルミ**

**立山アルミニウム工業株式会社**

本社 〒933 富山県高岡市早川550番地  
松本営業所 松本市島立846-1 TEL.0263-47-5663

本年もよろしくお願い申し上げます

T.RIKO 総合水処理専門メーカー

**東京理工器株式会社**

長野県上田市殿城874-1 TEL.(0268)24-1794(代)  
FAX(0268)24-1770

**TOTO**

東陶機器株式会社

長野営業所 〒380 長野市鶴賀1415大通りセンタービル  
☎ 026(233)3161  
長野ショールーム ☎ 026(233)3060 ショールーム営業時間  
10:00~18:00  
休館日 夏期休暇・年末年始  
毎月第一水曜日

松本営業所 〒390 松本市深志2-5-26 松本オービル4F

**TOSTEM**

トステム株式会社営業本部  
ビル 甲信越支店

長野県長野市柳町76-1 T.Yビル 〒380  
TEL 026-235-5134・FAX 026-235-5272

**NOYASU**

ウルトラ3S瓦・窯変コスモルーフ・新しいぶし瓦  
**の野安製瓦株式会社**  
本社：〒444-13 愛知県高浜市田戸町2-2-44 ☎(0566)52-1148  
長野営業所：〒382 須坂市大字小山字南原3-43 ☎(026)245-8700



株式会社 前田鐵工所

代表取締役 前田市也

〒381 長野市吉田4丁目14番8号  
電話 (026)243-0261番



新・インテリアイズムを創造する

**リリカラ株式会社**

松本営業所

TEL (0263) 28-8625(代)

## クラブインサイド

### 10月の理事会から

御子柴 進

10月26日、JIA軽井沢大会に先立って、紅葉の美しい「軽井沢プリンスホテル西館」の一室で、長野県クラブの理事会がもたれました。主な議題は、①軽井沢大会について②信州建築家カタログ作成について③JIA地域会について④長野県学生卒業設計コンクール'96について⑤会計報告…他。特に②は、出来上がったカタログを店頭販売するのか（できるのか）をめぐって様々な意見が出され、カタログ作成のそもそも意義にまで及ぶ展開となり、改めて討議の場を用意することになりましたが、足並みを揃えることが必要と思われます。

### 新人賞2人招き2月28日に文化講演会

上村保弘

事業委員会は11月6日松本・サンルートで開き、第4回文化講演会の内容について検討しました。7月の「本音で語ろう会」で提案された、「他団体にない独自性を」「対論形式がいい」等々、議論されました。今年度JIA新人賞のお二人をお招きして講演をいただき、残り時間を対論によるとまとまりました。〔8年2月28日午後2時～松本マウントホテル、講演者は片山和俊氏／彩の国ふれあいの森・森林科学館・宿泊棟、團紀彦氏／八丈島のアトリエ〕

### 12月4日理事会、第3回「本音で語ろう会」忘年会

関邦則

開催する度に意見百出で時間不足・消化不良気味の理事会ですが、時間をかけて懸案事項をきちんと協議しようということで本年最後の理事会は開催されました。

まず最初は「(仮称)信州建築家カタログ」についてですが、基本的なスタンスがあいまいで議論が空転していた嫌いがありました。改めて「JIA」を対外的にアピールするために取り組むことを確認しましたが、社会のニーズや会員個別の事情を考慮して住宅中心の構成とし希望参加を原則としたいということになり、次回理事会までに会員に対するアンケートを実施しようということになりました。次に「長野県学生卒業設計コンクール'96」についてですが、逼迫しつつあるクラブ財政により表彰盾を金賞者のみに限定することにし、今後の運営方法についても審査員の先生方に相談してみようということになりました。JIA地域会については先進クラブとして県単位規模で全国秩序の中で位置付けて活性化すべきであるという内容で答申することになりました。

引き続き開催された「本音で語ろう会・忘年会」は約20人の参加でしたがかつてない充実した一時になりました。地域コミュニティに密着した設計活動法とJIAアピール、職人クライシス対策、都市計画や構造エンジニアとの協調等の多岐に渡るテーマについて歯に衣を着せぬ本音が飛び交っていました。次回はより多くの会員の参加を期待したいと思います。

### -新入会員紹介-

賛助会員（メーカー・代理店）

トヨー工業株式会社松本支店 松本市

## クラブアウトサイド

### 「JIA大会'95軽井沢」初日 久保田正博

大会は10月26日、落ち葉のきれいな軽井沢プリンスホテルで、メインテーマである『建築家とは…』に沿ってオープニングセレモニーから始ました。椎名大会長、小倉実行委員長、海外からAIA代表の挨拶、本年度のJIA新人賞三氏の表彰、鬼頭JIA会長より「建築家資格制度について」基調講演があった。

休憩後シンポジウム座談会に移り「問われる建築家像」のテーマで、小倉委員長を司会に建築行政、経営コンサル等4名のパネラーによるお話があった。

その後会場を変えて夜のパーティとなり、軽井沢町長、タイ国ASA会長等の挨拶後、信州特産料理を舌鼓しながら親睦を深めた。会員によるシャンソンの独唱やジャズ音楽演奏等もあり、楽しい晩秋の軽井沢の夜が過ぎた。

### 「JIA大会'95軽井沢」2日目 丸山幸弘

2日目の朝、当地らしい朝靄の中一段と美しい紅葉が見られ、最も幻想的な雰囲気のなか大会は開催されました。午前中の座談会では、前日に続き「建築家」というテーマにて討論され、『建築家とは…』=『自らを自覚し自負を持って行くこと、また国際化の中で自らの力で何ができるのか、何を補えば世界のニーズに答えられるのか、これらを冷静に判断できる者が「建築家」と言えるのではないか』など、改めて考えさせられました。結論づけることはできませんが、今後もこの問いに自問自答して行くことでしょう。そして午後は、新人賞を受賞された片山さん、團さん、古市さんの講演会を拝聴させて頂きました。苦労話に花が咲き、非常に楽しい講演会となりました。

### 第4回建築懇談会

関邦則

去る10月31日に本年の建築懇談会が開催され当クラブから須田代表と私が出席いたしました。岡田県住宅部長以下5名と三浦建築士事務所協会会长、宮本建築士会会长らが出席し、県関係の条例や応急危険度判定士の組織化についての現状をお聞きしました。会は終始和やかに進められましたが、三団体側からは今後の三団体協調への支援と、設計者選定に当たってプロポーザル方式等の導入に伴う負担が増えないように要請しました。



JIA長野県クラブ

編集人 関邦則  
発行人 須田考雄  
発行所 JIA長野県クラブ  
長野市大字南長野字  
宮東426-1  
長野県建築士会館内  
TEL 026(232)3897  
FAX 026(232)5303  
作成 新建新聞社